

EU-Baumusterprüfbescheinigung

nach EU Richtlinie für Aufzüge 2014/33/EU

Certificate of EU-Type Examination

according EU Directive for Lifts 2014/33/EU

Produkt / Product: Verriegelungseinrichtung für waagrecht bewegte Schacht-Schiebetüren
Locking device for horizontally sliding landing doors

Type / Type: AMDL2-R1 & AMDL2-R7

Antragsdatum / Date of application:
22.03.2017

Bescheinigungsnummer / Certificate number:
TÜV-A-AT-1-99-004-EUTV-7

Zugelassene Stelle / Approved body:
TÜV AUSTRIA SERVICES GMBH
Deutschstraße 10
A-1230 Wien
ID-Nr.: 0408

Bescheinigungsinhaber / Certificate holder:
KONE Corporation
Kartanontie 1
FIN-00330 Helsinki
FINLAND

Prüfstelle / Test laboratory:
TÜV AUSTRIA SERVICES GMBH
Deutschstraße 10
A-1230 Wien

Hersteller / Manufacturer:
WITTUR Austria GmbH
Sowitschstraße 1
A-3270 Scheibbs
AUSTRIA

Prüfgrundlage:
Basis of examination:
EN 81-20:2014 (*)
EN 81-50:2014 (*)

Datum und Nummer des Prüfprotokolls:
Date and number of laboratory report:
2017-AT-EP-0028, 22.05.2017

Bemerkungen: Das geprüfte Produkt erfüllt die Prüfgrundlagen im Rahmen des
Remarks: im Anhang 1 dieser Bescheinigung definierten Anwendungsbereichs. (*)
The product fulfils the base of examination in the scope of application, defined in the annex 1 of this certificate. ()*

Verbreitung dieser Bescheinigung nur im Ganzen mit Anhang 1 und darin angeführten Unterlagen.
Spread of this certificate allowed complete only with annex 1 and documents called there.

23.05.2017
Gültig ab
Valid from

Ing. Thomas Mallet
Zertifizierungsstelle
Certifying Department



TÜV AUSTRIA SERVICES GMBH

Notified Body 0408

Anhang 1 zu / Annex 1 to EU-Baumusterprüfbescheinigung / Certificate of EU-Type Examination TÜV-A-AT-1-99-004-EUTV-7

Wien, 23.05.2017

Dieser Anhang wurde erstellt in: Deutsch / German
This annex has been issued in: Englisch / English

1. Anwendungsbereich / Scope of application:

- 1.1 Art und Verwendungsbereich der Verriegelungseinrichtung
Type and scope of use of the door locking device

Verriegelungseinrichtungen, Typen AMDL2-R1 und AMDL2-R7, mit Hakenriegel für waagrecht bewegte, einseitig öffnende, zweiblättrige Schacht-Teleskop-Schiebetüren mit maschineller Betätigung.

Door locking devices types AMDL2-R1 and AMDL2-R7 with locking hook for horizontally moving, side opening, two panel power operated telescopic landing door.

- 1.2 Zulässige Türabmessungen
Permitted door measurements

AMDL2-R1

Türbreite <i>door width</i>	Türhöhe <i>door height</i>	max. Masse eines Türblatts <i>max. mass single door panel</i>
600 - 1300 mm	1900 - 3000 mm	40 kg

AMDL2-R7

Türbreite <i>door width</i>	Türhöhe <i>door height</i>	max. Masse eines Türblatts <i>max. mass single door panel</i>
800 - 1300 mm	1900 - 3000 mm	40 kg

- 1.3 Nennwerte der elektrischen Sicherheitseinrichtungen
Nominal value of electrical safety components

Wechselstrom 230 V/ 2 A
Alternating current



2. Bedingungen und Voraussetzungen / Conditions and Preconditions:

- 2.1 Die Montage-, Wartungs- und Betriebsanleitung ist einzuhalten.
The installation, maintenance and operating instructions are to be followed.
- 2.2 Die Umgebungstemperatur und Umgebungsbedingungen nach EN 81-20:2014 sind einzuhalten.
The ambient temperature and environmental conditions must be in accordance EN 81-20:2014.

3. Anmerkungen und Hinweise / Remarks and advices:

- 3.1 Die Type AMDL2-R7 wurde im Zuge der Ausstellung dieser Baumusterprüfbescheinigung als Ergänzung zur Type AMDL2-R1 mit einer modifizierten Türpaneelbefestigung ausgeführt. Die Produkte AMDL2-R1 und AMDL2-R7 sind mit Ausnahme der Türpaneelbefestigungen vollkommen ident.
As part of the issue of this type examination certificate, type AMDL2-R7 has been implemented as a supplement to type AMDL2-R1, having a modified door panel fixation. Type AMDL2-R1 and type AMDL2-R7 are, with exception of the door panel fixation, completely identical.
- 3.2 Dieses Produkt entspricht: / *This product complies with:*
- EN81-20:2014, Abschnitt/Clause 5.3.9.1.2
 - EN81-20:2014, Abschnitt/Clause 5.3.9.1.3
 - EN81-20:2014, Abschnitt/Clause 5.3.9.1.5
 - EN81-20:2014, Abschnitt/Clause 5.3.9.1.6
 - EN81-20:2014, Abschnitt/Clause 5.3.9.1.7
 - EN81-20:2014, Abschnitt/Clause 5.3.9.1.8
 - EN81-20:2014, Abschnitt/Clause 5.3.9.1.9
 - EN81-50:2014, Abschnitt/Clause 5.2
- 3.3 Der Türverschluss kann als Ersatz für den Türverschluss mit der folgenden Zertifikatsnummer verwendet werden:
The door locking device can be used as replacement for the door locking device with the following license number:
- TÜV-A-AT-1/99/004CETV
 - TÜV-A-AT-1/99/004CETV/1
 - TÜV-A-AT-1/99/004CETV/2
 - TÜV-A-AT-1/99/004CETV/3
 - TÜV-A-AT-1/99/004CETV/4
 - TÜV-A-AT-1/99/004CETV/5
 - TÜV-A-AT-1-99-004-CETV-6
- 3.4 Diese Bescheinigung darf nur im Ganzen und mit den Unterlagen nach Punkt 4 dieses Anhangs 1 zur Bescheinigung verbreitet werden.
This type examination certificate must be spread just together with all documents according clause 4 of this annex 1 to the type examination certificate.
- 3.5 Änderungen der Einrichtung sind der Prüfstelle schriftlich mitzuteilen. Die Prüfstelle entscheidet, ob und in welchem Umfang Ergänzungsprüfungen des geänderten Prüfgegenstands erforderlich werden.
Modification of the device must be reported to the testing body in written. It is in the testing bodies decision, if and in which scope any modification makes additional tests necessary.



- 3.6 Die vergebene Bescheinigungsnummer darf nicht für andere Produkte verwendet werden, die nicht mit dem geprüften Produkt übereinstimmen.
This type examination number must not be used for any other products, which are not fully in compliance with the tested product.
- 3.7 Diese Bescheinigung beruht auf dem Stand der Technik, der durch die zurzeit gültigen harmonisierten Normen dokumentiert wird. Bei Änderungen bzw. Ergänzungen dieser Normen bzw. bei Weiterentwicklung des Stands der Technik kann eine Überarbeitung dieser Bescheinigung notwendig werden.
This certificate is based on the technical state of the art, represented by the harmonized standards available and presently in force. Modification(s) and/or amendment(s) of these standards respectively future development of the technical state of the art, may make a revision of this certificate necessary.
- 3.8 Voraussetzung des Einsatzes dieser Einrichtung ist unter anderem, dass diese im Rahmen ihres Inverkehrbringens als Sicherheitsbauteil nach Europäischer Richtlinie für Aufzüge 2014/33/EU die für das Inverkehrbringen von Sicherheitsbauteilen geltenden Bedingungen der Richtlinie 2014/33/EU, Artikel 15 (Überwachung der Produktion) eingehalten werden. Dies, um sicherzustellen, dass die inverkehrgebrachten Einrichtungen mit dem geprüften Muster bzw. den geprüften Mustern übereinstimmen.

Die möglichen Verfahren zur Überwachung der Produktion der Einrichtung sind:

- Stichprobenartige Überwachung der Produktion (Europäische Richtlinie für Aufzüge 2014/33/EU, Anhang IX, Modul C 2).
- Qualitätssicherungssystem zur Produktionsüberwachung (Europäische Richtlinie für Aufzüge 2014/33/EU, Anhang VI, Modul E).

Precondition for application of this device is, beside others, that the requirements for placing the product on the market according European Directive for Lifts 2014/33/EU are kept for the device according European Directive for Lifts 2014/33/EU, Article 15 (surveillance of production). This is to assure, that the products, placed on the market are in compliance with the tested sample(s).

The possible procedures for surveillance of production of the device are:

- Conformity to type with random checking (European Directive for Lifts 2014/33/EU, Annex IX, Module C 2)
- Product quality assurance (European Directive for Lifts 2014/33/EU, Annex VI, Module E).



4. Bilder, Diagramme, Skizzen, Zeichnungen / Pictures, diagrams, sketches, drawings:

Table 1: CHARACTERISTICS

door profile	CL	D	3
cooler position	SO	F	
door type	RFK	0	1
door type	EMO	C	F
door type	DOA	N	D
production class	IP	3	
door type	NOA	N	2
door type	RL	1	

Table 2: LL

1200	1800	1	1
1300	1900	1	1
1400	2000	1	1
1500	2100	1	1
1600	2200	1	1
1700	2300	1	1
1800	2400	1	1
1900	2500	1	1
2000	2600	1	1
2100	2700	1	1
2200	2800	1	1
2300	2900	1	1
2400	3000	1	1

Table 3: PROFILE

1250	1850	115
1350	1950	115
1450	2050	115
1550	2150	115
1650	2250	115
1750	2350	115
1850	2450	115
1950	2550	115
2050	2650	115
2150	2750	115
2250	2850	115
2350	2950	115
2450	3050	115

Table 4: LAMBER PLATE

1200	1800	0115	01
1300	1900	0215	01
1400	2000	0315	01
1500	2100	0415	01
1600	2200	0515	01
1700	2300	0615	01
1800	2400	0715	01
1900	2500	0815	01
2000	2600	0915	01
2100	2700	1015	01
2200	2800	1115	01
2300	2900	1215	01
2400	3000	1315	01

Table 5: C-CORNER DEVICE

1	100	031	
2	100	031	
3	100	031	
4	100	031	
5	100	031	
6	100	031	
7	100	031	
8	100	031	
9	100	031	
10	100	031	
11	100	031	
12	100	031	
13	100	031	
14	100	031	
15	100	031	
16	100	031	
17	100	031	
18	100	031	
19	100	031	
20	100	031	
21	100	031	
22	100	031	
23	100	031	
24	100	031	
25	100	031	
26	100	031	
27	100	031	
28	100	031	
29	100	031	
30	100	031	

Table 6: DOM

1	100	031	
2	100	031	
3	100	031	
4	100	031	
5	100	031	
6	100	031	
7	100	031	
8	100	031	
9	100	031	
10	100	031	
11	100	031	
12	100	031	
13	100	031	
14	100	031	
15	100	031	
16	100	031	
17	100	031	
18	100	031	
19	100	031	
20	100	031	
21	100	031	
22	100	031	
23	100	031	
24	100	031	
25	100	031	
26	100	031	
27	100	031	
28	100	031	
29	100	031	
30	100	031	

Table 7: LOCK CONTACT DEVICE

1	100	031	
2	100	031	
3	100	031	
4	100	031	
5	100	031	
6	100	031	
7	100	031	
8	100	031	
9	100	031	
10	100	031	
11	100	031	
12	100	031	
13	100	031	
14	100	031	
15	100	031	
16	100	031	
17	100	031	
18	100	031	
19	100	031	
20	100	031	
21	100	031	
22	100	031	
23	100	031	
24	100	031	
25	100	031	
26	100	031	
27	100	031	
28	100	031	
29	100	031	
30	100	031	

Table 8: FIXING

1	100	031	
2	100	031	
3	100	031	
4	100	031	
5	100	031	
6	100	031	
7	100	031	
8	100	031	
9	100	031	
10	100	031	
11	100	031	
12	100	031	
13	100	031	
14	100	031	
15	100	031	
16	100	031	
17	100	031	
18	100	031	
19	100	031	
20	100	031	
21	100	031	
22	100	031	
23	100	031	
24	100	031	
25	100	031	
26	100	031	
27	100	031	
28	100	031	
29	100	031	
30	100	031	

Table 9: LOCK COMPLETE

1	100	031	
2	100	031	
3	100	031	
4	100	031	
5	100	031	
6	100	031	
7	100	031	
8	100	031	
9	100	031	
10	100	031	
11	100	031	
12	100	031	
13	100	031	
14	100	031	
15	100	031	
16	100	031	
17	100	031	
18	100	031	
19	100	031	
20	100	031	
21	100	031	
22	100	031	
23	100	031	
24	100	031	
25	100	031	
26	100	031	
27	100	031	
28	100	031	
29	100	031	
30	100	031	

Table 10: MATERIALS

1	100	031	
2	100	031	
3	100	031	
4	100	031	
5	100	031	
6	100	031	
7	100	031	
8	100	031	
9	100	031	
10	100	031	
11	100	031	
12	100	031	
13	100	031	
14	100	031	
15	100	031	
16	100	031	
17	100	031	
18	100	031	
19	100	031	
20	100	031	
21	100	031	
22	100	031	
23	100	031	
24	100	031	
25	100	031	
26	100	031	
27	100	031	
28	100	031	
29	100	031	
30	100	031	

Table 11: DIMENSIONS

1	100	031	
2	100	031	
3	100	031	
4	100	031	
5	100	031	
6	100	031	
7	100	031	
8	100	031	
9	100	031	
10	100	031	
11	100	031	
12	100	031	
13	100	031	
14	100	031	
15	100	031	
16	100	031	
17	100	031	
18	100	031	
19	100	031	
20	100	031	
21	100	031	
22	100	031	
23	100	031	
24	100	031	
25	100	031	
26	100	031	
27	100	031	
28	100	031	
29	100	031	
30	100	031	

Table 12: TECHNICAL SPECIFICATIONS

1	100	031	
2	100	031	
3	100	031	
4	100	031	
5	100	031	
6	100	031	
7	100	031	
8	100	031	
9	100	031	
10	100	031	
11	100	031	
12	100	031	
13	100	031	
14	100	031	
15	100	031	
16	100	031	
17	100	031	
18	100	031	
19	100	031	
20	100	031	
21	100	031	
22	100	031	
23	100	031	
24	100	031	
25	100	031	
26	100	031	
27	100	031	
28	100	031	
29	100	031	
30	100	031	



EU - KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

DER HERSTELLER (**)

WITTUR-6

WITTUR Austria GmbH / Sowitschstrasse 1, 3270 Scheibbs AUSTRIA

ERKLÄRT

hiermit, dass das unten angegebene Sicherheitsbauteil:

Produktbeschreibung	Locking device for horizontally sliding landing doors
Typ:	AMDL2-R1 & AMDL2-R7
Seriennummer und Baujahr	siehe Produktidentifikationslabel

auf das sich diese Konformitätserklärung bezieht

IN ÜBEREINSTIMMUNG MIT

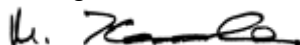
Richtlinien oder Referenznormen	EU - Type Examination certificate		
	Nummer und Datum	Benannte Stelle für Bescheinigungsausgabe	Benannte Stelle für Produktionskontrolle
European Directive 2014/33/EU	TÜV-A-AT-1-99-004-EUTV-7 Ausstellungsdatum: 23.05.2017	TÜV Austria Services GmbH Deutschstraße 10 1230 Wien, Austria ID No. 0408	TÜV Austria Services GmbH Deutschstraße 10 1230 Wien, Austria ID No. 0408
European Standard EN 81-20:2014			
European Standard EN 81-50:2014			

Hiermit bestätigen wir, dass das oben genannte Produkt den Anforderungen der EU-Baumusterprüfbescheinigung entspricht.

Mit dem vorliegenden Zertifikat wird bestätigt, dass das Sicherheitsbauteil mit dem EU baumustergeprüften Muster übereinstimmt.

Der berechtigte Unterzeichner:

WITTUR-6
Michael Kessler
Plant Manager, WITTUR Austria GmbH



Scheibbs, 04.07.2017

**) Herstellername ist auf dem Typenschild angegeben. Nur einer von den Herstellern (wie in der Kopfzeile beschrieben) gilt für diese Konformitätserklärung.